

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1959-1960.

SÉANCE DU 18 FÉVRIER 1960.

Projet de loi arrêtant le compte général du Congo Belge de l'année 1950 et contenant le règlement définitif des budgets des exercices 1947 à 1949.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DU CONGO BELGE
ET DU RUANDA-URUNDI (1)
PAR M. de la VALLEE POUSSIN.

MESDAMES, MESSIEURS,

La Commission s'est inquiétée du retard avec lequel lui était présenté le compte général du Congo Belge. Elle a demandé au Ministre s'il ne serait pas possible d'accélérer le travail, en vue d'éviter qu'une trop grande partie de la comptabilité du Congo Belge ne reste en souffrance au moment où le Congo recevra son indépendance.

Le Ministre a répondu qu'il était préoccupé de ce problème, qu'il avait hâté le dépôt du budget du Congo Belge et qu'il essaierait de laisser le moins de travail administratif possible en retard avant le 30 juin prochain.

(1) Les membres suivants ont participé aux délibérations de la Commission :

MM. Pholien, président; Ancot, Buisseret, Dekeyzer, Delpont, Duviolsart, Estienne, Flamme, Gilson, Lagae, Leynen, Pairon, Philips, Roland, Van Cauwelaert, Van Hemelrijk, Van Remoortel et de la Vallée Poussin, rapporteur.

R. A 5812.

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

244-1 (Session de 1958-1959) : Projet de loi.

-2 (Session de 1959-1960) : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :

23 décembre 1959.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1959-1960.

VERGADERING VAN 18 FEBRUARI 1960.

Ontwerp van wet waarbij de algemene rekening van Belgisch-Congo voor het jaar 1950 wordt afgesloten en de begrotingen van de dienstjaren 1947 tot 1949 definitief worden geregeld.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE
VOOR BELGISCH-CONGO
EN RUANDA-URUNDI (1)
UITGEBRACHT
DOOR DE H. de la VALLEE POUSSIN.

DAMES EN HEREN,

De Commissie heeft zich bezorgd gemaakt over de vertraging waarmede haar de algemene rekening voor Belgisch-Congo werd voorgelegd. Zij heeft aan de Minister gevraagd of het niet mogelijk zou zijn, de werkzaamheden in sneller tempo te doen verlopen om te vermijden dat een al te belangrijk deel van de boekhouding van Belgisch-Congo onafgedaan zou blijven op het ogenblik dat Congo onafhankelijk wordt.

De Minister heeft geantwoord dat dit probleem zijn aandacht had, dat hij de indiening van de begroting van Belgisch-Congo heeft bespoedigd en dat hij zou trachten vóór 30 juni e.k. de achterstand inzake administratief werk tot een minimum te beperken.

(1) De volgende leden hebben aan de beraadslagingen van de Commissie deelgenomen :

De hh. Pholien, voorzitter; Ancot, Buisseret, Dekeyzer, Delpont, Duviolsart, Estienne, Flamme, Gilson, Lagae, Leynen, Pairon, Philips, Roland, Van Cauwelaert, Van Hemelrijk, Van Remoortel en de la Vallée Poussin, verslaggever.

R. A 5812.

Zie :

Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

244-1 (Zitting 1958-1959) : Ontwerp van wet.

-2 (Zitting 1959-1960) : Verslag.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

23 december 1959.

Sous réserve de cette observation, le présent rapport a été voté à l'unanimité.

Le projet de loi a été voté à l'unanimité.

Le Rapporteur,
E. DE LA VALLEE POUSSIN.

Le Président,
J. PHOLIEN.

Onder voorbehoud van deze opmerking werd dit verslag met algemene stemmen goedgekeurd.

Het ontwerp van wet is met algemene stemmen aangenomen.

De Verslaggever,
E. DE LA VALLEE POUSSIN.

De Voorzitter,
J. PHOLIEN.